

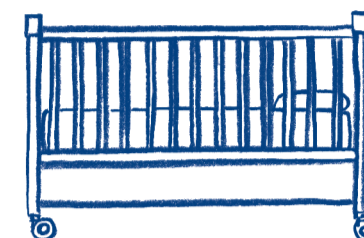
Giordani

0-6
m

RIDUTTORE TESTATA LETTO SFODERABILE E LAVABILE

Removable and washable bed head reducer

Reductor para cabecero de cuna desenfundable y lavable



175
cm

Lunghezza (circa) - **Length** (approximately)
Longitud (aproximadamente) - **Comprimento** (aproximadamente)
Μήκος (περίπου) - **Lengte** (ongeveer) - **Longueur** (environ)

15
cm

Diametro (circa) - **Diameter** (approximately)
Διάμετρο (aproximadamente) - **Diâmetro** (aproximadamente)
Διάμετρος (περίπου) - **Diameter** (ongeveer) - **Diamètre** (environ)

- I** **Riduttore testata letto sfoderabile e lavabile.** Riduttore imbottito per letto adatto a favorire un riposo sereno e a proteggere dagli urti laterali. Sfoderabile. Fodera: 100% cotone. Imbottitura traspirante: 100% poliester. **AVVERTENZE!** Non utilizzare il riduttore imbottito qualora il bambino sia in grado di alzarsi o sedersi autonomamente nel lettino. Assicurarsi che il riduttore sia compatibile con il lettino.
- UK** **Removable and washable bed head reducer.** Padded reducer for bed, suitable for promoting calm sleep and for protecting the baby from bumping on the sides. Removable cover. Lining: 100% cotton. Breathable padding: 100% polyester. **WARNING!** Do not use the padded reducer if the child is able to stand up or sit up unaided in the bed. Ensure that the reducer is suitable for the bed.
- E** **Reductor para cabecero de cuna desenfundable y lavable.** Reductor acolchado para cuna adecuado para favorecer un descanso tranquilo y para proteger de los golpes laterales. Desenfundable. Funda: 100% algodón. Acolchado transpirable: 100% poliéster. **¡ADVERTENCIAS!** No utilizar el reductor acolchado cuando el niño pueda ponerse de pie o sentarse sin ayuda en la cuna. Asegurarse de que el reductor sea compatible con la cuna.
- P** **Redutor para cabeceira de cama removível e lavável.** Redutor acolchoado para cama adequado para favorecer o repouso e para proteger dos choques laterais. Revestimento removível. Revestimento: 100% algodão. Enchimento transpirante: 100% poliéster. **ATENÇÃO!** O redutor acolchoado não deve ser utilizado na cama quando a criança for capaz de se erguer ou de se sentar autonomamente. Certifique-se que o redutor é compatível com a cama.
- GR** **Μειωτής χώρου για κρεβάτι με επένδυση που αφαιρείται και πλένεται.** Μειωτής με εσωτερική επένδυση για κρεβάτι, ευνοεί τον ήρεμο ύπνο και προστατεύει από τα χτυπήματα στο πλάι. Αφαιρούμενο κάλυμμα. Κάλυμμα: 100% βαμβάκι. Εσωτερική επένδυση που επιτρέπει την κυκλοφορία του αέρα: 100% πολυεστέρας. **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ!** Μη χρησιμοποιείτε τον ενισχυμένο μειωτή χώρο όταν το παιδί είναι σε θέση να σηκωθεί ή να καθίσει μόνο του στο κρεβάτι. Βεβαιωθείτε ότι ο μειωτής χώρου είναι συμβατός με το κρεβάτι.
- NL** **Verkleinkussen voor het hoofdeinde van kinderbedjes met afneem- en wasbare hoes.** Gewatteerd verkleinkussen voor kinderbedjes. Bevordert een rustige slaap en voorkomt dat het kindje zich aan de zijkanten kan stoten. Afneembare hoes. Hoes: 100% katoen. Luchtdoorlatende vulling: 100% polyester. **WAARSCHUWINGEN!** Gebruik het gewatteerd verkleinkussen niet als het kind zelfstandig in de bedje kan gaan zitten of staan. Verzeker je ervan dat het verkleinkussen compatibel is met de bedje.
- F** **Réducteur de tête de lit déhoussable et lavable.** Réducteur rembourré pour lit qui permet de favoriser un repos serein et de protéger l'enfant des chocs latéraux. Déhoussable. Housse : 100% coton. Rembourrage respirant : 100% polyester. **AVERTISSEMENTS !** Ne plus utiliser le réducteur rembourré quand l'enfant est capable de se lever et de s'asseoir tout seul dans le lit. S'assurer que le produit soit compatible avec le lit.



1x

Giordani

RIDUTTORE TESTATA LETTO SFODERABILE E LAVABILE

Removable and washable bed head reducer

Reductor para cabecero de cuna desenfundable y lavable

I RIDUTTORE TESTATA LETTO SFODERABILE E LAVABILE

IMPORTANTE - CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO - AVVERTENZE! Rimuovere il prodotto quando il bambino impara a stare seduto senza l'ausilio di un adulto, in quanto potrebbe utilizzarlo per arrampicarsi sulle sponde del letto, rischiando così di cadere all'esterno. Sospendere l'uso del prodotto non appena il bambino impara a sedere o a mettersi in ginocchio o alzarsi da solo (circa 6 mesi). Assicurarsi che il volto del bambino resti sempre scoperto. Eventuali oggetti inseriti all'interno del lettino o comunque attaccati allo stesso costituiscono un rischio di soffocamento per il bambino. Non lasciare oggetti di piccole dimensioni all'interno del prodotto, in quanto potrebbero venire ingeriti determinando un rischio di soffocamento. Indicato per un letto delle seguenti dimensioni: (L) 90-130cm (P) 60-70cm. Indicato per letti con sponde a listelli e lettini pieghevoli di dimensioni standard. Non utilizzare per culle. Posizionare il prodotto all'interno del letto, sopra il materasso e adiacente alle sponde. Interrompere l'utilizzo del prodotto appena mostra i primi segni di danneggiamento. Tenere lontano dalle fiamme. Non lavare a secco.

UK REMOVABLE AND WASHABLE BED HEAD REDUCER

IMPORTANT - KEEP FOR FUTURE REFERENCE - WARNING! Remove the product when the child can sit unaided. When a child can sit up unaided, children frequently use the product as a climbing frame leading to falling out of the bed. Stop using the product as soon as the child can sit or kneel or pull itself up (about 6 months). Ensure the child's face is always uncovered. Any objects placed inside the bed or otherwise attached to it constitute a suffocation hazard for the child. Do not leave small objects inside the product, as they could be ingested causing a choking hazard. Suitable for beds with the following sizes: (L) 90-130cm (D) 60-70cm. Suitable for beds with slat sides and foldable standard sized beds. Do not use for cradles. Place the bumper inside the bed, above the mattress and adjacent to the sides. Stop using the product at the first signs of damage. Keep away from fire. Do not dry clean.

E REDUCTOR PARA CABECERO DE CUNA DESENFUNDABLE Y LAVABLE

IMPORTANTE - CONSERVAR PARA FUTURAS CONSULTAS - ¡ADVERTENCIAS! Quitar el producto cuando el niño aprenda a estar sentado sin la ayuda de un adulto, ya que podría utilizarlo para trepar por las barandillas de la cuna, con el consiguiente riesgo de caerse fuera de ella. Dejar de usar el producto en cuanto el niño pueda sentarse o ponerse de rodillas o levantarse sin ayuda. Asegurarse de que la cara del niño esté siempre descubierta. Cualquier objeto colocado dentro de la cuna o adherido a ella constituye un peligro de asfixia para el niño. No dejar objetos pequeños dentro del producto para evitar riesgo de atragantamiento. Indicado para cunas de las siguientes dimensiones: (L) 90-130 cm, (P) 60-70 cm. Indicado para cunas con barandillas de listones y cunas plegables de dimensiones estándar. No utilizar para minicunas. Colocar el producto en el interior de la cuna, encima del colchón y junto a las barandillas. Dejar de utilizar el producto en cuanto muestre señales de daño. Mantener alejado del fuego. No lavar en seco.

P REDUTOR PARA CABECEIRA DE CAMA REMOVÍVEL E LAVÁVEL

IMPORTANTE - CONSERVE PARA FUTURAS CONSULTAS - ADVERTÊNCIAS! Remova o produto quando a criança aprende a sentar sem a ajuda de um adulto, pois poderia utilizá-la para trepar a estrutura lateral da cama, e conseqüentemente cair. Interrompa o uso do produto assim que a criança conseguir sentar ou ajoelhar ou levantar-se sozinha. Certifique-se que a cara da criança está sempre descoberta. Quaisquer objetos colocados dentro do cama ou presos a ele constituem um perigo de asfixia para a criança. Não deixe pequenos objetos dentro do produto, pois eles podem ser ingeridos causando risco de asfixia. Indicado para uma cama com as seguintes dimensões: (L) 90-130 cm (C) 60-70 cm. Indicado para camas com estrutura lateral com barras e caminhas desdobráveis com dimensões padrão. Não utilize em berços. Coloque o produto no interior da cama, em cima do colchão e na lateral da estrutura. Interrompa o uso do produto assim que notar os primeiros sinais de desgaste. Mantenha longe das chamas. Não lave a seco.

GR ΜΕΙΩΤΗΣ ΧΩΡΟΥ ΓΙΑ ΚΡΕΒΑΤΑΚΙ ΜΕ ΕΠΕΝΔΥΣΗ ΠΟΥ ΑΦΑΙΡΕΙΤΑΙ ΚΑΙ ΠΛΕΝΕΤΑΙ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ - ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΕΣ ΑΝΑΦΟΡΕΣ- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ! Αφαιρέστε το προϊόν όταν το παιδί μάθει να κάθεται μόνο του χωρίς τη βοήθεια ενός ενήλικα, γιατί μπορεί να το χρησιμοποιήσει για να σκαρφαλώσει στα κάγκελα του κρεβατιού με ενδεχόμενο κίνδυνο πτώσης. Σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν μόλις το παιδί μπορεί να καθίσει ή να γονατιστεί ή να σηκωθεί (περίπου 6 μήνες). Βεβαιωθείτε ότι το πρόσωπο του παιδιού είναι ακάλυπτο. Οποιαδήποτε αντικείμενα τοποθετημένα μέσα στην κρεβάτι ή με άλλο τρόπο προσαρτημένα σε αυτό αποτελούν κίνδυνο ασφυξίας για το παιδί. Μην αφήνετε μικρά αντικείμενα μέσα στο προϊόν, καθώς ενδέχεται να καταποθούν προκαλώντας κίνδυνο πνιγμού. Ενδείκνυται για κρεβάτι με τις ακόλουθες διαστάσεις (Μ) 90-130 εκατ. (Π) 60-70 εκατ. Ενδείκνυται για κρεβάτια με κάγκελα και πτυσσόμενα κρεβατάκια στάνταρ διαστάσεων. Μην το χρησιμοποιείτε με λίκνα. Τοποθετήστε το προϊόν στο εσωτερικό του κρεβατιού, πάνω από το στρώμα και κοντά στα κάγκελα/πλευρές. Διακόψτε τη χρήση του προϊόντος με τα πρώτα ίχνη φθοράς. Κρατήστε μακριά από φωτιά. Μην κάνετε ξηρό καθάρισμα.

NL VERKLEINKUSSEN VOOR HET HOOFDEINDE VAN KINDERBEDJES MET AFNEEM- EN WASBARE HOES

BELANGRIJK - VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK BEWAREN - WAARSCHUWINGEN! Verwijder het product wanneer het kind zonder hulp van een volwassene kan zitten aangezien hij het als opstapje kan gebruiken om op de bedrand te klimmen met het gevaar dat hij uit het bedje valt. Stop met het gebruik van het product zodra het kind kan zitten of knielen of zichzelf kan optrekken (ongeveer 6 maanden). Zorg ervoor dat het gezicht van het kind altijd onbedekt is. Alle voorwerpen die in het kinderbedje worden geplaatst of er anderszins aan vastgemaakt zijn, vormen een verstikkingsgevaar voor het kind. Laat geen kleine voorwerpen achter in het product om verstikkingsgevaar te voorkomen. Geschikt voor gebruik in een kinderbedje met de afmetingen: (L) 90-130cm (Br) 60-70cm. Geschikt voor kinderbedjes met spijlen en opvouwbaar kinderbedjes met standaardafmetingen. Niet gebruiken in wiegjes. Leg het product in het kinderbedje, op de matras en tegen de spijlen. Gebruik het product niet meer bij de eerste tekenen van schade. Uit de buurt houden van vuur. Niet chemisch laten reinigen.

F RÉDUCTEUR DE TÊTE DE LIT POUR PETIT LIT, DÉHOUSSABLE ET LAVABLE

IMPORTANT - À CONSERVER POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE - AVERTISSEMENTS ! Enlever le produit dès que l'enfant réussit à rester assis sans l'aide d'un adulte car il pourrait s'en servir pour grimper sur le bord du lit et risquer de tomber à l'extérieur. Ne plus utiliser le produit dès que l'enfant est capable de s'asseoir, de se mettre à genoux ou de se lever tout seul (environ 6 mois). S'assurer que le visage de l'enfant est toujours découvert. Mettre des articles supplémentaires dans le lit risque de poser un risque d'étouffement. Ne pas laisser de petits objets à l'intérieur du produit pour prévenir tout risque d'étouffement. Indiqué pour les petits lits aux dimensions suivantes : (L) 90-130 cm (P) 60-70 cm. Indiqué pour les petits lits munis d'une barrière et pour les petits lits pliants de dimensions standard. Ne pas l'utiliser dans les berceaux. Placer le produit à l'intérieur du petit lit, par-dessus le matelas et contre les bords. Ne plus l'utiliser dès les premiers signes de détérioration. Tenir le produit loin des flammes. Ne pas le laver à sec.

https://bit.ly/2QzclmH			
PAP 21		Raccolta: CARTA - Collection: PAPER - Colección: PAPEL - Reciclagem: PAPER - Συλλογή: XAPTI Inzameling: PAPIER - Recyclage: PAPIER	
PP 5		Raccolta: PLASTICA - Collection: PLASTIC - Colección: PLÁSTICO - Reciclagem: PLÁSTICO Συλλογή: ΠΛΑΣΤΙΚΟ - Inzameling: PLASTIC - Recyclage: PLASTIQUE	
<small>GR122</small> I - Verifica le disposizioni locali / UK - Check local regulations / E - Consulta las normativas locales / P - Consulte as disposições legais locais GR - Έλεγχε τους τοπικούς κανονισμούς / NL - Controleer de lokale wetgeving / F - Consigne pouvant varier localement			

PRG S.p.A.
Via delle Primule, 5
20815 Cogliate (MB) Italy



Made in Italy
Hecho en Italia
Fabricado em Itália